



**ФЕДЕРАЛЬНАЯ  
ТАМОЖЕННАЯ СЛУЖБА**

Новозаводская ул., д.11/5, Москва, 121087  
Тел.: 449 83 83 Телетайп: 611385 VETO RU  
ОКПО 00034476 ОГРН 1047730023703  
ИНН/КПП 7730176610/773001001

18.10.2005 № 01-06/36294

На № \_\_\_\_\_ от \_\_\_\_\_

Начальникам региональных  
таможенных управлений  
(довести до сведения начальников  
таможен и таможенных постов)

Начальникам таможен,  
непосредственно подчиненных  
ФТС России

О продлении срока действия  
международного договора

В связи с подписанием Протокола между Правительством Российской Федерации и Правительством Латвийской Республики о продлении срока действия Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Латвийской Республики о регулировании процесса переселения и защите прав переселенцев от 02.06.93 г., а также в связи с запросами таможенных органов ФТС России разъясняет следующее.

Срок действия Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Латвийской Республики о регулировании процесса переселения и защите прав переселенцев от 02.06.93г. (далее - Соглашение) продлен на неопределенный срок.

В соответствии со ст. 10 Соглашения Стороны обеспечивают на взаимной основе освобождение переселенцев и членов их семей от уплаты таможенных пошлин в отношении их личного имущества.

В связи с изложенным таможенные органы, руководствуясь ст. 8 Таможенного кодекса Российской Федерации, обязаны применять положения ст.10 Соглашения, имеющих прямое действие, и предоставлять предусмотренные ими таможенные льготы лицам, которые переселяются из Латвийской Республики в Российскую Федерацию и которые подтвердят свой статус переселенца «Удостоверением переселенца», выдаваемым Представительством Федеральной миграционной службы России при Посольстве Российской Федерации в Латвийской Республике.

Приложение: на 1 л. в 1 экз.

Заместитель руководителя ФТС России  
генерал-полковник

Н.А.Волобуев



## ПРОТОКОЛ

между Правительством Российской Федерации и Правительством Латвийской Республики о продлении срока действия Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Латвийской Республики о регулировании процесса переселения и защите прав переселенцев от 2 июня 1993 года

Правительство Российской Федерации и Правительство Латвийской Республики (далее – «Стороны»),

признавая важность регулирования процесса добровольного переселения и защиты прав переселенцев, а также необходимость взаимодействия в указанной сфере,

желая продлить срок действия Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Латвийской Республики о регулировании процесса переселения и защите прав переселенцев от 2 июня 1993 года (далее – «Соглашение»),

согласились о нижеследующем:

### Статья 1

Действие Соглашения продлевается на неопределенный срок. Действие Соглашения может быть прекращено одной из Сторон путем направления другой Стороне письменного уведомления по дипломатическим каналам об ее намерении прекратить действие Соглашения. В этом случае действие Соглашения прекращается по истечении шести месяцев с даты получения такого уведомления.

### Статья 2

Настоящий Протокол временно применяется с даты его подписания и вступает в силу с даты получения последнего письменного уведомления о выполнении Сторонами внутригосударственных процедур, необходимых для его вступления в силу.

Совершено в г. Рига «21» сентября 2005 г. в двух экземплярах, каждый на русском и латышском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство  
Российской Федерации

За Правительство  
Латвийской Республики